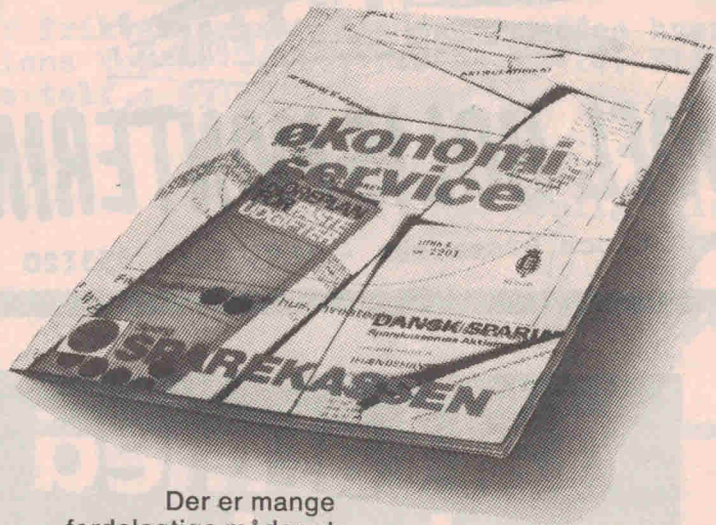


SPAREKASSENS ØKONOMISERVICE:

# Sådan får De mere ud af Deres opsparing.



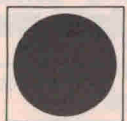
Der er mange fordelagtige måder at spare op på. Her er et par eksempler:

Vælger De boligopsparing, får De op til 4 pct. overrente - d.v.s. 15 pct. rente.

En skattebegünstiget opsparing er simpelt hen en af de bedste investeringer, De kan gøre.

Med en almindelig sparekassebog fordobles pengene på ca. 6 år, beregnet med nugældende rente.

Der er mange måder at spare op på i Sparekassen. Kom ind og hør, hvad der er mest fordelagtigt for Dem. Det betaler sig.



Spørg

# SPAREKASSEN

SORRING

Telefon: 95 71 56

# MINI-AVISEN

Nr. I - september - 1976 - 2 årg. udg. af S.T.I.F.

## TAK!

Tak kan næsten ikke siges for tit, når vi nu er kommet vel over vores sommerfest, vi har igen i år fået stor hjælp af alle til gennemførelse af en sommerfest. Tak til alle og på gensyn næste år! .

Overskudet blev 13.000,00 kr. .

Sorring Borgerforening og Sorring Toustrup Idrætsforening.

## LOTTERISPIL

### TORS DAG

Så starter vi igen med lotterispil

### D. 16 SEPTEMBER KL. 20.00

I Sorring forsamlingshus.



SORRING BORGERFORENING OG  
SORRING TOUSTRUP IDRÆTSFORENING.



## REGIONPLANLÆGNING - frem mod "en ny hverdag" ?

Om nogen tid stilles man overfor muligheden for at kunne deltage i en offentlig debat om udformningen af nogle af vore omgivelser. Det drejer sig om de omgivelser, der behandles i regionplanlægningen. Denne planlægning udføres efter en lov, som Folketinget vedtog i 1973, og arbejdet optager allerede en del af myndighedernes og avisernes tid og spalteplass, omend det først er om 1-1½ år vi kan vente en egentlig og målrettet offentlig debat.

En regionplan skal indeholde retningslinier for fordelingen af den fremtidige byvækst, for beliggenheden af større trafik anlæg, overordnede centre, sommerhusområder m.m. - landsbyernes fremtid berøres også.

Planlægningen udføres for vores vedkommende af amtsrådet i Aarhus, der på denne måde dækker et område fra Mariager i nord til Skanderborg=Odder i syd og fra Silkeborg=Them i vest til Grenå i øst.

Når regionplan-alternativer har været offentligt debatteret og viderebehandlet og en regionplan derefter godkendt af miljøministeriet, vil der være nogle "huller" i den, som kommunerne så får lov til at udfylde ved en mere detaljeret planlægning.

Både lovbestemt regionplanlægning og (dermed) offentlig debat om planlægningens målsætning og nærmere indhold vil være noget nødvendigt og nyt for amtsrådet, - og så sandelig også nyt for os. Fra andre egne og lande og fra andre plan-typer er der dog mange nyttige erfaringer at hente.

For dem der vil læse om emnet kan jeg bl.a. henvise til biblioteket og især en oplysende og debatterende bog: "Planlægning under nye vilkår", A.Gaardmand (Arkitektens Forlag 1975). - Dertil vil jeg henvise til programmet 1976/77 fra aftenskolerne i kommunen, hvori der bl.a. annonceres en studiekreds over emnet regionplanlægning, som man på den måde kan få noget at vide om.

Venlig hilsen, Niels Henrik Ross-Petersen, Sorring.

KAFFE-  
VIN-  
SPIRITUS  
TIL GAMLE PRISER



RESTPARTIER AF VIN  
TIL NEDSATTE PRISER,  
EKS.  
KARAFFELVIN  
RABAT 4,00

**1195**

1 LTR.  
SØDMÆLK

**178**

FLÆSKE EL.  
BØFFARS  
½ KG.

**695**

P.P. HERRESKJORTER  
SMUKKE FARVER & MØNSTRE  
STR. 37-44  
RABAT 10,00

**29<sup>85</sup>**

Brug  
Brugsen  
din egen  
butik

**Sorring**



**BRUGSEN**

# Det var dengang

Bestyrelsesmøde afholdt 3-12-1942.

Det vedtoges at arrangere en Koncertaften fredag d. 15 ds.  $\frac{1}{2}$ an havde rettet forespørgsel til Musikdirektør Johs. Jensen Silkeborg, for at høre lidt om hvordan det kunde arrangeres. Johs. Jensen havde anbefalet et 10 mands Orkester til koncerten, som skulde spille fra kl. 20-22,00 derefter Bal til Kl. I, med et 4 mandsorkester. Prisen herfor var 190,00 kr..Man enedes om at modtage Johs. Jensens tilbud.

Billetpris: Koncert I kr. Bal I,25 kr.

Man enedes også om at torsdag den 7 januar ville man begynde Gymnastikken med et karlehold under lærer Pedersens ledelse, der skulle også startes et kursus i folkedans under lærer Diges ledelse, begge dele fik en god tilslutning i løbet af vinteren.

## Fodboldmøde !

Vi vil igen i år,invitere alle forældre,til drengene, op i klubhuset, Onsdag den 15 september kl. 20,00. Vi vil tage en snak,om hvordan fodbolden er gået, i sommer, i kan få en snak med drengenes trænere, vi vil prøve at se frem i tiden til næste forår, se om vi måske kunne finde nogle,der er villige til at hjælpe os med tilrettelægning af næste års fodbold. Vi håber mange møder frem, tager de et kop og et stk. kage med,giver vi den kaffe i kan drikke.

Miniavis nr. 13 : Næste avis udkommer d. 7 okt.. Sidste tilmelding for at få noget med er man. d.27-sept. .

Vi kan allerede nu oplyse hvornår vi holder afslutningsfest for fodbold og håndbold, det bliver lørdag d. 6 nov., afslutning for børn fredag a. 5 nov. Generalforsamling bliver torsdag den 19 okt. kl. 20,00

Tilmelding til avisen:

Erling Mikkelsen,Egevænget 6 - 8464 Galten tlf.945021  
Eller til

Anne Christensen, Lundgården, Sorring tlf. 957161.



Brød til kaffen - så

**Bagermester Helmer Røhling**

Silkeborgvej 2 - Sorring - Telefon (08) 96 70 15

## Murerarbejde

udføres -

Tilbud gives uden forbindelse  
MURERMESTER.

Erling Rasmussen  
Hovedgaden 21 - Sorring  
TLF. 06-957145



DET  
ER  
SLAET  
FAST  
RING TIL

**SORRING**  
EL-FORRETNING

v/ Erik Jensen  
aut. el-installatør  
Tlf. 95 70 33

Stortudvalg i sportssko, fodboldstøvler, træningsdragter. Nyt, Nyt, sorte fodboldbukser og strømpor som jo høre til STIF.s. fodbolddragt.

BØRGE NIELSEN Hovedgaden, Sorring  
TLF. 06-957009

# VINTERHÅNDBOLD

V I N T E R H Å N D B O L D .

Småpiger- piger- junior piger.  
mødes ved klubhuset mandag d. 13. september  
kl 16,00 til nærmere orientering om den  
kommende sæson.  
Kontingent kr. 100,00, (for vinterhalvåret)  
hvoraf kr 50,00 skal betales ved indmeldelsen

håndboldudvalget.

*Tra Sorring skole.*

Tirs. 14.9. Lærerrådsmøde?

Ons. 15.9. Nævnsmøde?

Lør. 18.9. Idrætsdag.

{ Denne gang i Grauballe.  
Forældre er også meget  
velkomne.

Den 28. august er jeg flyttet til Kristianshede station, pr. 7441 Bording. Telf.: 06 869018 .

Ud over frikvartererne kan jeg træffes hver dag på skolens kontor 14-15, fredag 12-14. Eller på skolens telf.: 957121 .

Med venlig hilsen

*Vejni Kjeld.*

Aviser og blade,  
is og chokolade

Kr. Vestergård Sørensen

Hovedgaden 12

8641 Sorring.

HURTIG OG EFFEKTIV **REPARATION**

**Deres garanti for kvalitet** SORRING AUTO- og KARROSSERIVÆRKSTED

John Nielsen  
Hovedgaden  
Sorring

Tlf. 06-957130

...sagde De nye

**MØBLER**  
ELLER  
**TÆPPER**

...så køber til

**SORRING**  
**BOLIGMONTERING**

Silkeborgvej 14 . Telefon 95 70 23



... Er De kørt fast?

Er vi Dem behjælpelig med indretningsforslag.

Vi tager gerne Deres brugte møbler i bytte.

Se vor nye specialudstilling på Hjortgårdsvej (Silkeborgvej)

Altid billig med det gode...



**VOEL BOLIGMONTERING**

V/Hans Bloch Rasmussen - TLF. (06) 853120

**Tal tal med en bank-  
mand De kan tale med...**



**PROVINSBANKEN**

**-til at tale med**